



19:00 Larraintzar  
[Liburutegia/  
Biblioteca]

5

Hitzaldia /Charla  
**IRATXE RETOZALA:  
NOLA IRAKURRI LITERATURA  
IKUSPEGI FEMINISTAREKIN**

Euskaraz

Iratxe Retozala ikertzaile eta euskaltzain urgazlea da. Hitzaldi hau Literatur-Geraldiak programan sartuta dago, Nafarroako ipar-mendebaldeko udalen euskara zerbitzuek antolatuta.

La investigadora y académica de Euskaltzaindia Iratxe Retozala nos ofrecerá esta charla, que forma parte del programa Literatur-Geraldiak, organizado por los servicios de euskera de diferentes mancomunidades navarras.



19:00 Larraintzar

12

Ikuskizun narratibo-musikala /  
Espectáculo narrativo-musical  
**HISTORIAS DEL BLUES**

Castellano

Musika modernoaren genero epiko eta ospetsuenari buruzko ikuskizuna, kontakizuna musikarekin tartekatzen duena. Zuzeneko bluesarekin lotutako narrazio zirrargarritz osatutako muntaia. Simone Negrín eta JACEkin.

Un espectáculo sobre el género más épico y legendario de la música moderna, que alterna y funde el relato con la música. Un montaje compuesto por narraciones apasionantes entrelazadas con blues en directo. Con Simone Negrín y JAC.



19:00 Larraintzar

19

Dokumentala / Documental  
**HITZ EGIN DEZAGUN! /  
HABLEMOS**

Castellano

Memoria historikoari eta demokraziari buruzko tailerra, NAFSE3ren eskutik (Nafarroako Fusilatuen Senideen Elkarte): lau film laburren medioz ibilbide historikoa egingo da, Errepublikatik eta 36ko estatu-kolpetik gaur egunera arte.

Taller de memoria histórica y democracia de la mano de AFFNA36 (Asociación de Familiares de Fusilados de Navarra): cuatro cortos inéditos que hacen un recorrido histórico, desde la República y el golpe de estado del 36 hasta la actualidad.



19:00 Larraintzar

26

Zinema / Cine  
**LABURBIRA 2024**

Euskaraz

2024ko LABURBIRAK, euskarazko film laburren zirkuitu ibiltariak, 8 film laburrekin osatutako bilduma aparta eskainiko du.

La edición de 2024 de LABURBIRA, el circuito de cortometrajes en euskera, ofrece esta vez ocho magníficos cortos.



DENA ASMATUTA DAGO (Jone Arriola),  
KATALINAREN ZORIA (Guillermo Ordás),  
ERRO (Amaia Lejarreta),  
BABESA (Ander Iruretagoyena),

MUNDU BERRI BAT (Mikel Alvarez),  
ZIRRARA (Ane Cuesta),  
TALKAK (Ilune Díaz eta Jordi Nuet),  
BETIZU BURU (Kim Maiteny Munoa)

# ABRIL/APIRILA

Kultur Ekimenak

## 2024 Actividades Culturales



Odieta



Lantz



Atez

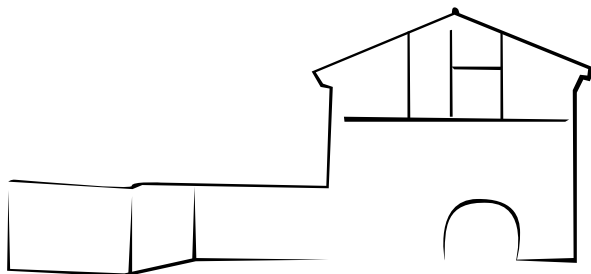


Ultzama

Nafarroako Gobernuaren laguntzarekin egindako jarduerak  
Actividades realizadas con colaboración del Gobierno de Navarra

Zatoz dinamizazio batzordera hileko lehen asteartean 17:00etan liburutegian edo bidali zure proposamenak [liburutegia@ultzama.es](mailto:liburutegia@ultzama.es) helbidera

Ven a la comisión de dinamización el primer martes de mes a las 17:00h en la biblioteca o envía tus propuestas a [liburutegia@ultzama.es](mailto:liburutegia@ultzama.es)



Larraintzarko Benta  
Gizarte Etxea

Centro Civico  
Venta de Larraintzar

## ERAKUSKETA / EXPOSICIÓN



### KARTEL ERREPUBLIKANOAK/CARTELES REPUBLICANOS

Irungo Nicolas Guerendiain elkartearen eskutik II. Errepublikako kartelak ikusi ahal izango ditugu apiril osoan zehar

De mano de la asociación Nicolás Guerendiain de Irún podremos ver durante todo el mes de abril varios carteles de la II República